

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغِيثُهُ وَنَشْكُرُهُ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ، وَمَنْ يُضِلِّمْ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ وَلِيًّا مُرْشِدًا، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَلَا مِثْلَ لَهُ، وَلَا ضِدَّ وَلَا نِدَّ لَهُ. وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا وَحَبِيبَنَا وَعَظِيمَنَا وَقَائِدَنَا وَقُرَّةَ أَعْيُنِنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ وَصَفِيُّهُ وَحَبِيبُهُ، اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى سَائِرِ إِخْوَانِهِ مِنَ النَّبِيِّينَ وَالْمُرْسَلِينَ.

أَمَّا بَعْدُ... عِبَادَ اللَّهِ، فَإِنِّي أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَظِيمِ الْقَائِلِ فِي مُحْكَمِ كِتَابِهِ.

Хвала Аллаху – Творцу всего! Мы возвеличиваем Создателя, Который не нуждается ни в ком и ни в чем. Воистину, Аллах существует вечно без начала и без конца, Он не занимает места в пространстве. Мы обращаемся к Аллаху защитить нас от зла наших скверных деяний. Кому Аллах даровал истинный Путь, того никто не введет в заблуждение, а кому Аллах не дал быть на Истинном Пути, того никто не наставит на путь спасения.

Я свидетельствую о том, что нет другого Создателя, кроме Аллаха, и я свидетельствую, что Мухаммад – раб и Посланник Аллаха.

Просим у Аллаха даровать Пророку Мухаммаду ещё больше милости, почёта и благословения, а также приветствуем всех Пророков и Посланников от Адама до Мухаммада, мир им всем.

Дорогие, мусульмане! Призываю вас всех к богобоязненности! Выполняйте повеления Аллаха и не совершайте грехов.

Сказано в Священном Кур’ане (Сура «Ан-Ниса», Аят 36):

﴿وَاعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا وَبِذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسَاكِينِ وَالْجَارِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَالْجَارِ الْجُنُبِ وَالصَّاحِبِ بِالْجَنبِ وَابْنِ السَّبِيلِ وَمَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ مَنْ كَانَ مُخْتَالًا فَخُورًا﴾ (سورة النساء آية 36).

Это означает: *«Поклоняйтесь Аллаху и не приобщайте к Нему сотоварищей. Проявляйте доброту по отношению к родителям, родственникам, сиротам, беднякам, соседям из числа ваших родственников и соседям, которые не являются вашими родственниками. Будьте добрыми к находящимся рядом спутникам, странникам и тем, кто находится в вашем подчинении и иждивении. Воистину, Аллах не любит гордецов и бахвалов».*

В этом Аяте Аллах Всемогуший повелел поклоняться Единому Творцу и не придавать Ему сотоварища. Также здесь повелено быть добрыми по отношению к родителям, родственникам и близким. Аллах повелел милосердно относиться к сиротам, поддерживать нуждающихся, помогать тем путникам, которые не могут продолжить свой путь или вернуться домой.

Также в этом Аяте повелено быть добрыми по отношению к соседям, *как близким, так и далеким, как к тем соседям, с которыми вас связывают родственные отношения, также к соседям, которые не являются вашими родственниками. А также к тем соседям, которые живут непосредственно рядом с вами, а также тех, кто живет дальше.*

Пророк Мухаммад <sup>1</sup> عليه وسلم призывал к добрососедским взаимоотношениям, он сказал:

"مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيَقُلْ خَيْرًا أَوْ لِيَصْمُتْ، وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ جَارَهُ، وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ ضَيْفَهُ"

*«Тот, кто верит в Аллаха и в День Суда пусть говорит благое или молчит. Тот, кто верит в Аллаха и в День Суда пусть будет щедрым к соседям. Тот, кто верит в Аллаха и в День Суда, пусть будет щедрым к гостям».*

В другой передаче сказано: *«Пусть доброжелательно относится к своему соседу».* В третьей передаче сказано: *«Пусть не вредит своему соседу».*

В этом Хадисе есть повеление, что необходимо быть милосердными и добрыми к соседям и гостям.

<sup>1</sup> عليه وسلم – выражение «Салляллаху ‘аляйхи уа саллям» – просьба к Аллаху даровать Пророку Мухаммаду ещё больше милости, благословения и почёта, а также сохранить его общину от того, что его беспокоило.

Все это дает объяснение понятию прав в соседских отношениях и призывает соблюдать эти права. И это нам повелел Всемогущий Создатель в Священном Кур'ане.

Всем нам необходимо поддерживать добрососедские отношения, и призвать своих женщин к этому. Ведь это велел Пророк Мухаммад صلی اللہ علیہ وسلم, сказав:

**"يَا نِسَاءَ الْمُسْلِمَاتِ لَا تَحْقِرَنَّ جَارَةً لِحَارَتِهَا وَلَوْ فَرَسَنَ شَاةٍ" وَفَرَسَنَ هُوَ الظَّلْفُ**

**«О, женщины-мусульманки! Не обделяйте своих соседок, даже если вы можете дать им баранье копытце».**

Не пренебрегайте возможностью сделать благое дело, например, подарить что-либо, даже если это кажется чем-то незначительным.

Пусть соседка не оставляет без внимания свою соседку, не отстраняется от нее, не оставляет без помощи. Так как некоторые не дают подарки, милостыню из-за того, что им кажется, что соседка недостойна и это незначительно.

Необходимо быть щедрыми в том, что есть возможность, даже если этого мало, как баранье копытце. Ведь быть щедрым в малом лучше, чем не дать ничего вообще.

Пророк Мухаммад صلی اللہ علیہ وسلم сказал:

**"خَيْرُ الْأَصْحَابِ عِنْدَ اللَّهِ خَيْرُهُمْ لِصَاحِبِهِ، وَخَيْرُ الْجِيرَانِ عِنْدَ اللَّهِ خَيْرُهُمْ لِحَارِهِ"**

Это означает: **наилучшие друзья – те, кто лучше относятся друг к другу и наилучшие соседи те, кто живет в добрососедских отношениях.**

И каждый, кто живет вокруг вас – это и есть соседи, кто-то ближе к вам, а кто-то дальше.

Кто же является соседом? Имам Аль-Хафиз Ибн Хаджар в объяснении сборника Хадисов имама Аль-Бухарий сказал: «Понятие «сосед» включает в себя как мусульманина, так и немусульмана, благочестивого и грешника, друга и врага, иностранца и местного, приносящего пользу и совершающего вред, родственника и постороннего, живущего ближе по расстоянию или дальше...».

Имам 'Али объяснил, что те, кто может услышать крик о помощи, то это и есть соседи.

Другие ученые сказали, что сосед – это тот, кто вместе с тобой в мечети выполняет Утренний Намаз.

'Аиша, да будет ей еще больше милости Аллаха, сказала, что соседи – это 40 домов вокруг. Это же подтвердил имам Аль-Ауза'ый и другие учёные. Некоторые ученые объяснили, что это означает по десять домов с каждой стороны.

Абу Зарр Аль-Гифарий сказал: «Мне советовал самый близкий для меня человек, то есть Пророк Мухаммад صلی اللہ علیہ وسلم:

**"إِذَا طَبَخْتَ مَرْقًا فَأَكْثِرْ مَاءَهُ، ثُمَّ انْظُرْ أَهْلَ بَيْتٍ مِنْ جِيرَانِكَ، فَأَصِْبْهُمْ مِنْهَا بِمَعْرُوفٍ"**

**«Если готовишь бульон, то добавь воды, чтобы бульона было больше и посмотри вокруг, обрати внимание на своих соседей, раздай им из этого бульона по справедливости»».**

Имам Аль-Бухарий передал от Анаса, да будет ему больше милости Аллаха, что Пророку Мухаммаду صلی اللہ علیہ وسلم помогал слуга – это был юноша иудей. Однажды этот юноша сильно заболел и Пророк Мухаммад صلی اللہ علیہ وسلم пошел посетить больного. Он сел у его изголовья и сказал: **«Прими Ислам».**

Тогда юноша посмотрел на своего отца, который находился рядом. Отец юноши сказал: «Слушайся Абуль-Касима». И юноша принял Ислам. Когда Пророк Мухаммад صلی اللہ علیہ وسلم вышел от больного, сказал: **«Хвала Аллаху, Который спас этого юношу от ада».**

Имам Ибн Хаджар привел историю, что 'Абдуллах ибн 'Амру велел подарить часть тушки зарезанной овцы своему соседу, который был иудеем.

Дорогие мусульмане! Будьте богобоязненными в отношениях с соседями, соблюдайте права во взаимоотношениях с соседями.

Избегайте причинения вреда соседям. Не выспрашивайте у соседей того, что вас не касается. Не выискивайте недостатков у своих соседей.

Не смотрите на то, что соседи прячут от посторонних глаз, не желая, чтобы вы или кто-то другой увидели бы это.

Не подслушивайте разговор соседей, которые они не хотят, чтобы вы слышали.

Не смотрите на женщин и девушек в соседском дворе или доме.

Зовите соседей к себе за стол, делитесь с ними своей едой и питьем.

Посещайте соседей, если они заболели, помогите их семьям, если кто-то из них умер, поддержите соседей, если у них случилось горе.

Относитесь к соседям так, как вы хотели бы, чтобы ваши соседи относились к вам.

С терпением относитесь к соседям, если они причиняет вам вред.

Послушайте историю благочестивого человека по имени Сахль Ат-Тустурий.

Был у Саһля Ат-Тустурий сосед – язычник, туалет этого язычника прорвал и грязь из его туалета, нечистоты и отходы попадали прямо в дом Саһля. Тогда Саһль каждую ночь убирал грязь и чистил то, что выливалось в его дом, и так продолжалось долгое время пока Саһль не заболел. Тогда он позвал к себе соседа – язычника и сказал ему, что его наследники после смерти не будут терпеть эту неприятность и накажут его за такое мучение. Этот сосед – язычник очень удивился терпению Саһля Ат-Тустурий который выдержал такие неудобства. И он сказал: «И ты мне помогаешь, несмотря на то, что долгое время ты терпел мучение из-за меня, ведь я не мусульманин? Дай мне руку, я приму Ислам» и сразу произнес: «Ашһаду алля иляһа илляллаһ уа ашһаду анна Мухаммадур-расулюллаһ». Нет другого Создателя, кроме Аллаһа, Мухаммад – Посланник Аллаһа! После этого Саһль Ат-Тустурий умер.

Недостаточно просто прослушать эту историю и умиляться в это время, а необходимо брать поучительный урок и пример из этого и применять на деле именно то, что касается сути этой поучительной истории.

Ведь Саһль проявлял терпение, убирая нечистоты соседа, он не ругался с ним, он не хотел драться с ним, он даже не жаловался на своего соседа, а терпел это испытание.

А ты, мой брат мусульманин! Что ты будешь делать, если к тебе в дом или квартиру попадает не наджаса, а чистая вода, и если твой сосед не язычник, а мусульманин? Будешь ли ты терпеть это наводнение или жители всей улицы услышат твои крики? Пусть каждый из нас спросит себя – смог бы он так терпеть и как бы он поступил?

Задумайтесь, сколько людей в наше время ругаются со своими соседями, вредят им. Сколько распрей между соседями происходит из-за ослабления культуры, которой учил наш Пророк. В особенности это касается взаимоотношений между соседями, Пророк Мухаммад صلی اللہ علیہ وسلم сказал:

"مَا يَزَالُ جِبْرِيلُ يُوصِينِي بِالْجَارِ حَتَّى ظَنَنْتُ أَنَّهُ سَيُورِثُهُ"

Это означает: *Ангел Джибриль так часто говорил Пророку о важности добрососедских отношений, о больших правах соседа, указывая на эту великую ответственность, настолько большую, что это сравнимо с тем, как будто сосед является наследником своего соседа.*

Абу хурайра, да будет ему больше милости Аллаһа, передал, что Пророк Мухаммад صلی اللہ علیہ وسلم сказал:

"وَاللّٰهُ لَا يُؤْمِنُ، وَاللّٰهُ لَا يُؤْمِنُ، وَاللّٰهُ لَا يُؤْمِنُ!"

«Клянусь Аллаһом! Не является полноценным верующим!» и повторил это 3 раза.

Сподвижники спросили: «Кто это, о, Посланник Аллаһа?», на что Пророк صلی اللہ علیہ وسلم ответил:

"الَّذِي لَا يَأْمَنُ جَارُهُ بَوَائِقِهِ"

«Это тот, кто не воздерживается от причинения вреда соседу!»

А имам Муслим передал слова Пророка صلی اللہ علیہ وسلم:

"لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ لَا يَأْمَنُ جَارَهُ بَوَائِقِهِ". وَالْبَوَائِقُ: الْعَوَائِلُ وَالشُّرُورُ.

«Не войдет в Рай в числе первых тот, кто причиняет вред и зло соседу».

Имам Аль-Хафиз Ибн Хаджар сказал, что этот Хадис обращает наше внимание на соблюдение прав соседей. И что это очень важно, так как Пророк клялся и повторил это утверждение трижды.

И это касается тех, кто причиняет вред, несет зло соседу, будь то словом или делом. И нет сомнений в том, что грешный не имеет полной веры.

Поэтому сегодня я призываю каждого из вас к добрососедским отношениям!

Проявляйте радость, когда есть настоящая радость у соседей!

Сочувствуйте в печали, когда у соседей горе!

Не афишируйте то, что проявилось у соседа из недостатков, постыдного!

Культурно поправьте ошибку соседа! Будьте прощающим ошибки соседа!

Не заглядывайте на его двор, дом, территорию, которая является его личным пространством.

Поддерживайте и помогайте соседу, когда он нуждается или просит о помощи.

Если ему нужна финансовая помощь, например, деньги в долг, одолжите ему!

Поддержите его если он нуждается в совете, религиозных знаниях, подскажите ему правильное решение, укажите ему правильный путь.

Относитесь к соседям так, как вы хотите, чтобы люди относились к вам.

Если обратимся к прекрасным обычаям наших предков – достойных мусульман, то все мы увидим, как они стремились следовать учению Пророка Мухаммада صلی اللہ علیہ وسلم мы поймем, насколько мы сейчас недостаточно внимания уделяем соблюдению прав соседей. Как мы невнимательны к нашим соседям, недостаточно щедры, гостеприимны, доброжелательны в отношениях к соседям.

Не прилагаем достаточно усилий, упускаем это важное правило во взаимоотношениях, ограниченно подходим к этому вопросу.

Многие из нас не общаются с соседями с доброжелательностью, остаются безучастными к проблемам соседей. Мало того, некоторые из нас вообще не знают своих соседей – тех, кто много лет живет рядом с нами. Не здороваются с ними, вообще не интересуются и не общаются с ними.

Пусть каждый из нас обратит внимание на себя, оценит свое поведение и культуру.

Особенно современная молодежь разучилась общаться в живую, особенно с близкими, родственниками, соседями. Часто предпочитают вести доверительные беседы с незнакомыми или малознакомыми людьми. Часто знакомясь случайно, в интернете.

Шейх Абу Мухаммад ибн Абу Хамза говорил: «Истинно добрососедские отношения возникают благодаря полноценной вере... И примеров добрососедских взаимоотношений много, из простых дел это: дарить подарки, приветствовать при встрече, проявлять добродушие и радушие, если не видел соседа день-два, спрашивать о нем, поддерживать соседа, когда он нуждается в этом».

Также не причиняйте соседям вреда в любом виде, как материального, так и морального. Так как причинение вреда соседу – это один из больших грехов.

Шейх ‘Абдуллах Аль-Һарарий Аль-Хабаший сказал: «Из грехов тела – это наносить вред соседу, даже если он немусульманин под защитой, при этом вред явный. Это происходит например, когда заходят на личную территорию, или строят что-либо, мешающее ему, то есть то, что не положено по Шари‘ату. А ругать и бить соседа без особой причины является большим грехом. Так как если причинили незначительный вред кому-либо кроме соседа, то в отношении соседа тот же вред будет большим. Необходимо относиться к соседу с добром, терпеть вред, исходящий от него, и быть щедрым и справедливым к нему».

Пусть каждый из нас старается тактично объяснять соседям наши убеждения, чтобы убрать неверные стереотипы в отношении мусульман и Ислама, нужно рассказывать о прекрасных качествах мусульман.

Если же сосед совершает грехи, то его нужно предупреждать и наставлять на путь благочестия с мудростью и добрыми словами. А если он не хочет понимать и исправляться, то изменить к нему отношение, дав понять причину отдаления от него.

Конечно же, если ваш сосед благочестивый, то отношения с ним складываются иначе, чем с грешным. Но в любом случае нужно быть доброжелательным к любым соседям. Обращаться к соседям с добрыми словами, просить у Бога для них истинного пути, не совершать зла соседям.

Угощайте соседей, особенно когда у нас есть праздники, чтобы все вокруг знали прекрасные качества мусульман, щедрость, доброту и внимание.

Знакомьтесь, будьте примером благодетели для окружающих, особенно соседей.

Будьте внимательными к соседям, может, сосед умирает, а вы можете ему помочь без особых усилий.

Не забудьте о том, что может настать такое время, когда вы будете нуждаться в поддержке соседей, ведь они живут рядом.

Раньше люди обращались к соседям за солью, сахаром или чем-то другим. И в наших традициях есть поддержка соседей, например, когда умирает кто-то у соседей, в эти дни именно соседи помарают в организации похорон, готовят у себя еду и несут в дом умершего.

Если продают дом, то в первую очередь спрашивают соседей, может они захотят купить ваш дом.

Если есть общий двор, которым вы пользуетесь вместе с соседями, лестничная клетка, подъезд, то нужно соблюдать правила добрососедских отношений и не мешать им проходить, сооружая в таких местах мешающие им пристройки и сооружения.

Не оставайтесь безучастными по отношению к соседским детям, чтобы они не попали в беду, помогайте открыть двери в подъезде, пропускайте на входе в дом, если кто-то пьяный – помогите ему пройти домой. И будьте внимательны на то, с кем дружат ваши дети.

Пусть каждый из нас сам будет налаживать добрососедские отношения, учит свою семью, детей доброжелательности.

Воистину, лучшие соседи это те люди, которые наилучшим образом относятся к своим соседям! Просим у Единого Творца даровать нам поступать так, как это одобрено в Шари‘ате.

Пусть Аллах Всемогущий сохранит нас на Истинном Пути, укрепит нашу Веру, увеличит наши знания и дарует спасение.

هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ لِي وَلَكُمْ.

## الخطبة الثانية

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَهُ النِّعْمَةُ وَلَهُ الْفَضْلُ وَلَهُ الثَّنَاءُ الْحَسَنُ.

وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَعَلَى ءَالِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ وَاوَاهُ.

وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَحَبِيبُهُ،

أَمَّا بَعْدُ...

عِبَادَ اللَّهِ أَوْصِي نَفْسِي وَإِيَّاكُمْ بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ،

وَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَمَرَكُمْ بِأَمْرٍ عَظِيمٍ أَمَرَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ عَلَى نَبِيِّهِ الْكَرِيمِ فَقَالَ:

﴿إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا﴾،

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى ءَالِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى ءَالِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ،

اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى ءَالِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى ءَالِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ،

اللَّهُمَّ إِنَّا دَعَوْنَاكَ فَاسْتَجِبْ لَنَا دُعَاءَنَا فَاعْفِرِ اللَّهُمَّ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا،

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ،

رَبَّنَا ءَاتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ،

عِبَادَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ

وَالْبَغْيِ، يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ.

اذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوهُ يَزِدْكُمْ، وَاسْتَغْفِرُوهُ يَغْفِرَ لَكُمْ وَاتَّقُوهُ يَجْعَلَ لَكُمْ مِنْ أَمْرِكُمْ

مَخْرَجًا. وَأَقِمِ الصَّلَاةَ.